



SEPTEMBRE 2008

C'EST LA RENTREE !.....

Le Bureau qui vous a été proposé aux élections de juin pour l'exercice fiscal 1^{er} Juillet 2008 / 30 Juin 2009 a été élu à l'unanimité. En voici la composition :

COMITE EXECUTIF : Présidente : Melissa Olvera
1^{ère} Vice-Prés. : Danièle Vagnini
2^e Vice-Prés. : Marie-France de Sibert
Secrétaire : Jackie Tober
Trésorière : Pauline Cantin

En plus des cinq Officiers mentionnés ci-haut, le **CONSEIL D'ADMINISTRATION** comprendra aussi : Giselle Cadle / Christine Campbell / Janine Fierro / Robert Jaques / Gisèle Kapuscinski / Roy Madsen / Lysette Négrady et Michèle Neisess.

Tous vous remercient de la confiance que vous leur témoignée et travailleront à vous proposer des programmes variés et intéressants.

THE ANNUAL DUES.....

Please fill out the enclosed membership form and return it to the Treasurer in the envelope provided with a check payable to the Alliance Française de la Péninsule de Monterey (AFPM). Do not forget to sign the **Liability Clause** concerning the civil responsibility of the **Alliance Française. Every one who is a member must sign.**

Two new items on the form this year . 1.Many members have expressed an interest in having a **list of the members** of our Alliance Française (for their personal use only). Most organizations offer such a list to their members and our committee voted to do the same. That list will include **the names, the phone numbers** and the **e-mail addresses** only. **Mark yes or no** on the "Fiche" to indicate your preference. If you say no, only your name will appear.

2. **Reduced dues are offered this year to High School Teachers.** We hope many will take this opportunity to come and see what the Alliance Française offers.

Remerciements.....

.... à **Mark et Ada Stenin** qui non seulement ont ouvert leur maison de Pebble Beach pour l'Assemblée Générale mais ont aussi offert le champagne aux dix-sept membres présents.

Nouvelles de nos membres...

Nous sommes heureux d'accueillir **deux nouveaux membres** : **Chantal Carrillo** de Salinas et **Colette O'Connor** d'Aptos. Nous espérons les voir souvent à nos activités.

Nous apprenons que **Nicole Longfellow** a dû subir une autre intervention chirurgicale ; nous lui adressons nos meilleurs vœux pour un prompt et complet rétablissement.

Activités projetées...

Les activités de l'an dernier qui ont eu du succès se poursuivront cette année :

la soirée-vidéo le 1^{er} ou 2^e samedi / le Café-conversation le 2^e mardi et le déjeuner à la Pâtisserie Bechler le dernier jeudi du mois. Il y aura aussi des conférences, des déjeuners au restaurant, des promenades et les célébrations traditionnelles. Peut-être un **Concours local de poésie** pour les lycéens en remplacement du Concours National aboli l'an dernier. Vos suggestions seront prises en considérations.

CALENDRIER -- SEPTEMBRE 2008

Samedi 6 sept. Soirée –Vidéo à 19 :30 chez Pauline Cantin 375-1801.
Le film présenté sera : **Les Vacances de Monsieur Hulot** (de Jaques Tati).
Un classique des années 50, en noir et blanc. Vous qui revenez
de vacances saurez apprécier cette comédie. **Places pour 14 personnes**

Mardi 9 sept. Café / brioches et Conversation française. **Le deuxième mardi du mois, de 10:30 à 12:00** – Chez Pauline Cantin. Prière de s’annoncer au **375-1801** ou par e-mail : **cantilena17@aol.com** . Deux semaines après la rencontre « Chez Bechler », voici une deuxième occasion pour venir bavarder en français avec vos amis.

Samedi 13 sept. Réunion du Comité Exécutif, à **10 :00**, chez **Danièle Vagnini**.

Dimanche 14 sept. THE DE LA RENTREE avec un peu de retard, nous marquerons le début des activités pour l’année 2008-2009, accueillerons les nouveaux membres et entendrons le récit des voyages récents faits par nos membres.
A 15H chez Pauline Cantin – 375-1801. Il est important de s’annoncer.

Judi 25 sept. Déjeuner à la Pâtisserie Bechler, à **12:30**. Il n’est pas nécessaire de s’annoncer.

● * * * * *

Extrait du discours prononcé par Bernard Kouchner, Ministre des Affaires Etrangères , lors de la Convention Internationale des Alliances Françaises à Paris .

En réponse aux rumeurs que la langue et la culture françaises étaient moribondes , victimes de la popularité et de l’invasion de l’Anglais dans le monde, Bernard Kouchner offrait les remarques suivantes :

« en vous voyant ici réunis, vivants représentants de 1071 Alliances françaises actives dans 133 pays, j’ai tout de même des doutes (sur la mort du Français). En pensant aux 8,000 bénévoles qui oeuvrent avec vous au rayonnement et à la diffusion de cette culture française moribonde, je me prends même à espérer. Et en songeant aux 6 millions de visiteurs que vous accueillez chaque année, je finis par croire à la résurrection des corps !

125 ans après la fondation de l’Alliance française par quelques illuminés, parmi lesquels Louis Pasteur, Ernest Renan, Ferdinand de Lesseps ou Jules Verne, vous êtes la plus belle réponse à ceux qui périodiquement signent l’arrêt de mort de la France, de sa culture, de sa langue, de son rayonnement, de sa diplomatie aussi.

.....

Mais je vous promets que nous ne ferons progresser la francophonie, et par conséquent le rayonnement de notre culture, que si nous sommes d’abord capables d’en susciter le désir. Et ce désir, parfois, passe par d’autres langues – celles de tous ceux qui ne parlent pas encore français mais désirent peut-être l’apprendre demain.

.....

« Une langue, c’est avant tout un moyen de parler, de découvrir les autres, c’est un moyen unique d’accéder à des idées. C’est pourquoi le français n’a d’intérêt pour les non-francophones que s’il ouvre vers des valeurs un petit peu différentes, s’il véhicule des idées un petit peu enthousiasmantes, s’il affirme un esprit un petit peu attirant. »

Lu dans « Le Magazine » de la Federation of Alliances françaises USA, Issue 7